



## Sistema Atensaun no Responde Sedu (AtReS) ALERTA

---

### “Preokupasaun Komunitade Naktuka liga ho Lia nain ne’ebé Ema Deskuñesidu Oho Mate iha Fronteira”

---

Sub-district Nitibe, District Oecussi

Janeiru 2013

Durante fulan Dezembru 2012, iha semana ikus lora 30 de Dezembru mosu insidente violensia liga ho ema deskuñesidu oho mate mane ida hanesan lia nain nomos koñesidu iha comunidade Citrana ne’ebé toba iha baraka (uma) iha tos besik fronteira iha area Naktuka, Suku Bene Ufe, sub-distritu Nitibe, distritu Oecussi. Insidente ne’e fó impaktu bá comunidade iha area Naktuka ho mosu tensaun husi insidente dala ida tan ne’e ho afeita trauma, tauk, la hakmatek no halo movimentu bá Xefe familia 27 evakua bá area manan. Parte seluk comunidade iha Naktuka mós preokupa liutan tanba hanesan lia nain ne’ebé durante ne’e ema hotu fiar no respeito maibé iha ema deskuñesidu halo asalta fisiku no resulta lia nain mate. Ne’e bele mós sei akontese tan bá comunidade iha futuru bainhira laiha asaun prevensaun mediata husi Governu Timor-Leste hodi dudu prosesu negosiasaun ho Nasaun Indonesia hodi finaliza demarkasaun fronteira ho nasaun Indonézia. Objetivu bo’ot Komunitade Moris Hakmatek no Dame.

Tensaun konfliktu iha fronteira laos foin mak akontese, maibé antes ne’e iha tinan 2012 akontese ona. ha fulan Dezembru 2012 relata insidente comunidade balu husi Oepoli, NTT sunu comunidade nia uma ida iha Naktuka, nune’e mós iha dia 20 Dezembru 2012, comunidade refere husi Indonesia tama iha area Naktuka hodi sunu baraka (uma) iha natar hamutuk 14. Asuntu ida ne’e mos iha istória naruk no Belun fó sai Alerta ida iha Jullu 2010 kona-ba tensaun iha fronteira area Naktuka no husi tempu ne’ebá to’o agora Belun ho komitementu halo monitorizasaun nafatin no servisu hamutuk comunidade Naktuka liuhusi Belun nia parseiru Rede Prevensaun no Responde Konfliktu iha subdistritu Nitibe, autoridade lokal distritu, organizasaun sosiedade sivil husi hamohun iha REINO nomos konsultasaun ho orgaun soberaniu Komisaun B Parlamentu Nasionál, Governu liuhusi Ministeriu Negosiu Estranjeirus no Koperasaun no Sekretariu Estadu bá Seguransa liuhusi Diresaun Nasionál Prevensaun Konfliktu

Komunitariu kopera hamutuk hodi tau matan no responde ba rekomendasaun sira ne'ebé komidade rasik, Belun no sosiedade sivil, Governu lokal, nasional hamutuk fasilita hodi hatutan atu dalan oinsa bá prevene no responde bá solusaun justu no desizaun politika ne'ebé konfotavel.

### Asuntu hirak ne'ebé mak importante relasionadu ho situasaun aktual:

1. Liga ba insidente ne'ebé akontese durante periodu Juñu to'o Dezembru 2012, balu akontese tanba odiu malu entre komidade Timor oan ne'ebé hela iha Fronteira Indonézia no komidade iha Timor-Leste, maibé balu mós involve elementus TNI balu, ne'ebé apoiu membrus komidade balu no involve iha konflitu lokal.
2. Komidade Timor-Leste balu ne'ebé hanesan ona sidadaun Indonézia bainhira Timor-Leste ukun án hela iha area besik fronteira, lakonkorda atu sira nia to'os fatin, no sira la konkorda ho komidade Timor-Leste hela besik iha area fronteira uza ba atividade halo to'os.
3. Lia nain ne'ebé mate, uluk iha perspektiva forti konaba asuntu balun ne'ebé komidade hanoin karik bele iha ligasaun ho insidente oho mate. Ezemplu mak durante ne'e apoiu fasilita informasaun bá komidade no ofisial Governu iha area Fronteira Naktuka hodi kontra movimentu iligal husi komidade Timor oan ne'ebé hela iha area Oepoli bainhira hakat mai Naktuka hanesan, ezemplu ida vizita familia. Antes ne'e iha Naktuka, lia nain ne'ebé mate la fó autorizasaun atu Katekista husi Bene-Ufe hodi halo atividade relijiaun Katolika Misa domingo-dominggu iha Naktuka durante tinan 4 ona ho la esklaresementu klaru bá komidade.
4. Postu UPF ho fatin area ne'ebé seidauk no mós komidade Timor-Leste balun hela besik liu ba postu TNI, hanesan area Naktuka, suku Bene Ufe, subdistritu Nitibe.
5. Rekursus iha postu UPF seidauk suficiente hanesan transporte patroliia no facilidades komunikasaun hodi fasilita serbisu UPF ho suficiente.
6. Impaktu husi rotasaun kada fulan ne'en husi Tentara Nasional Indonézia (TNI) iha fronteira, ladun asesu informasaun di'ak kona-bá area patroliamentu iha fronteira husi TNI ne'ebé remata nia kna'ar Fronteira ho la halo update progresu informasaun bá malun.
7. Instituisaun Governu ne'ebé relevante seidauk resposta ho didi'ak atu bele tau importancia bá rekomendasaun hotu husi sosiedade sivil, inklui komidade Distritu Oecussi, ne'ebé durante ne'e informa kona-ba tensaun konflitu iha fronteira.

### Rekomendasaun:

Atu bele maneja bá situasaun aktual ne'ebé iha no evita akontesementu ne'ebé hanesan, komidade, Belun no parseiru tomak ho interese ba hametin Pás no Estabilidade Fronteira halo alerta ho rekomendasaun Tuir mai ne'e tuir kompetensia Instituisaun nia kna'ar:

## Parlamentu Nasional, Komisaun B Asuntu Negósiu Estranjeiru, Defesa e Seguransa Nasionál

- Aksaun regular atu halo fiskalizaun iha area fronteira Oecussi hodi bele detekta dí'ak liu tan kona-bá abut konfliktu hodi reforsa Unidade Demarkasaun Fronteira husi Ministériu Negósiu Estranjeirus no Koperasaun hodi dudu prosesu diálogu ho Indonézia atu bele hetan akordu formal ida kona-bá demarkasaun iha fronteira Subdistritu Nitibe.
- Imidiata alerta iha kalendariu plenariu bá ajenda asuntu preokupasaun ne'e.
- Haforsa kompetensia membru governu bá aksaun resposta sedu husi enkontru Konselihu Ministru.

## Ministériu Negósiu Estranjeirus

- Ministériu Negósiu Estranjeirus no Koperasaun hametin politika diplomasia, negosiasaun mediata bá autoridade Indonézia nian, hodi informa ofisiál TNI atu prevene eskalasaun b'a situasaun. Esforsu hanesan ne'e bele realiza liu husi kumprimisiu direita ho ofisiál TNI atu rekoñese sira nia pozisaun no indika katak sei iha resposta iha nivel nasionál.
- Kontinua dudu prosesu negosiasaun hodi finaliza estaka fronteira. Importante katak Unidade Demarkasaun Fronteira husi Ministériu Negósiu Estranjeirus no Koperasaun kontinua sira-nia esforsu atu enkoraja iniciativa diálogu ho Indonézia atu bele hatan dí'ak ho akordu formal asuntu demarkasaun.
- Realiza sorumutu ho lider komunitariu no Komunitade Timor-Leste ne'ebé hela iha fronteira atu dezemina informasaun kona-ba prosesu negosiasaun Governu Timor-Leste ho Nasaun Indonézia nia progresu atu nune'e komunitade bele asesu dí'ak no hatene kona-báprosesu tomak ne'ebé Governu hahú, hala'a no sei kontinua halo-tan ba oin hodi serteza politika Fronteira.
- Fasilita edukasaun sivika, liu husi sosializaun lei fronteira bá hametin koñesimentu komunitade-nian konsagra iha direitu sidadaun Timor iha Konstituisaun RDTL.

## Sekretáriu Estadu bá Seguransa (SES)

- Halo negosiasaun liu husi Ministériu Negósiu Estranjeirus ho Autoridades Indonézia hodi bele aumenta postu UPF, postu Imigrasaun iha fronteira spesial Naktuka.
- Rekomendasaun Fundamental husi Komunitade Naktuka, SES bele koopera ho Unidade Demarkasaun Fronteira husi Ministériu Negósiu Estranjeirus no Koperasaun atu muda estratéjia hodi estabelese Polísia Komunitaria iha Naktuka, nune'e bele fasilita informasaun mediata bá insituitusaun ne'ebé kompetensia bainhira akontese insidente ruma.
- Presiza ke'e fali mate isin ne'ebé hakoi ona hodi bele identifika evidensia liuhusi autopsia kona-ba matebian no fasilita prosesu investigasaun liu husi justisa formal.
- Renovasaun akordu Patroliia entre TNI no UPF liu husi suporta Unidade Demarkasaun Fronteira husi Ministériu Negósiu Estranjeirus no Koperasaun, defini klaru area patroliia

autorizada (uza mapa hanesan) provisoriamente molok demarkasaun fronteira final ho konkorda formalmente.

- Haforsa komunikasaun entre TNI no UPF atu enkorajen transparensia aprosimasaun kooperativa hodi halo patroliia iha area ne'ebé mak seidauk rezolve.
- Aumenta patroliamentu númeru UPF iha area ne'ebé seidauk rezolve atu bele asegura monitorizasaun regular ne'ebé kompleta ho diak no halo balansiu ho númeru TNI ne'ebé lao hamutuk iha joint patrol.
- Aumenta rekursu facilidades b'a UPF hanesan lojistiku transporte no ekipamentu komunikasaun.

### Ministériu bá Transporte no Komunikasaun

- Esforsu ba area kobertura Timor Telekom ka kompãna Telekomunikasaun ne'ebé investe iha Timor-Leste hodi habelar iha rejiaun fronteira nu'udar medida seguransa bá membrus UPF ne'ebé halo patroliia nomos asesu informasaun comunidade Fronteira.

### Ministériu bá Obras Públika

- Preve orsamentu bá desenvolvimentu ho Konstruksaun ponte ka “jembatan gantung” liu mota Naktuka hodi bele fasilita comunidade no UPF nia movimentu.

### Aksaun Preventivu ne'ebé husi Belun ho Parseiru

- Liga ho insidente ne'ebé durante ne'e akontese iha fronteira durante 2012, asaun ne'ebé Belun halo ona mak fó sai Alerta b daruak, no agora Belun kontinua halo asaun hodi fó sai media imprensa liga ho insidente Naktuka hodi kontinua nafatin fó rekomendasaun ne'ebé bele tau konsiderasaun.
- Detalhus konaba insidente hirak ne'e disponivel liu husi Belun-nia mapeamentu online: [www.belun.crowdmap.com](http://www.belun.crowdmap.com)
- Belun halo ona sorumutu ho Vice Ministru Negósiu Estranjeirus, Prezidente Komisaun B-Parlamentu Nasional nomós Sekretariú Estadu bá Seguransa liu husi Dirasaun Nasionál Prevensaun Konflitu Komunitaria (DNPKK) hodi hato'o rekomendasaun no aksaun bá planu atividade prevensaun. Nomos provida relatoriu monitorizasaun insidente Naktuka.
- Belun kopera daudauk ho sociedade sivíl ne'ebé eziste iha Distritu Oecussi, no Governu lokal, no fasilita ona sorumutu ho comunidade iha Naktuka hodi hare'e diretamente situasaun no rona preokupasaun husi comunidade.
- Proposta hamutuk orgaun soberaniu, governu lokal no sociedade sivíl hodi hamutuk implementa atividade prevensaun iha fatin fronteira Naktuka katak, laos implementa nivel subdistritu ka distitu. Objetivu rona no implementa saida mak comunidade moris Fronteira nia hakrak ba hametin unidade liña fronteira ho dame no estabilidade.

### Konkluzau

Belun observa ho rezultadu monitorizaun programa Prevensaun Konfliktu, katak, comunidade ne'ebé mak hela iha area ne'ebé seidauk rezolve, sei nafatin iha risku intimidasaun no abuzu verbal agora daudauk. Hodi bele prevene ida ne'e kontinua ba oin, Belun fiar katak Governu Timor-Leste no Indonézia bele dezenvolve negosiasaun no diplomasia ho konsistente no kolaborativu hodi rezolve area ida ne'e ho lailais. Presija mos kontinua halo patroliamentu iha area risku potencial bá konfliktu hodi bele minimiza potenisa violensia no tensaun comunidade. Presija mos koperasaun inter-Ministérial atu suporta UPF hodi fó Seguransa bá area hirak ne'ebé refere, no halo komunikasaun ne'ebé efetivu no transparensia entre sira nia ekipa ho mós autoridade Indonézia relasiona ho sira nia atividades.

*Informasaun liu tan ho perguntas no klarifikasaun, favor bele kontaktu:*

- **Sra. Marilia Oliveira da Costa**, [bylah.belun@gmail.com](mailto:bylah.belun@gmail.com) (7727 6671)
- **Sra. Meta Mendonça**, [meta.belun@gmail.com](mailto:meta.belun@gmail.com) (7733 6665)